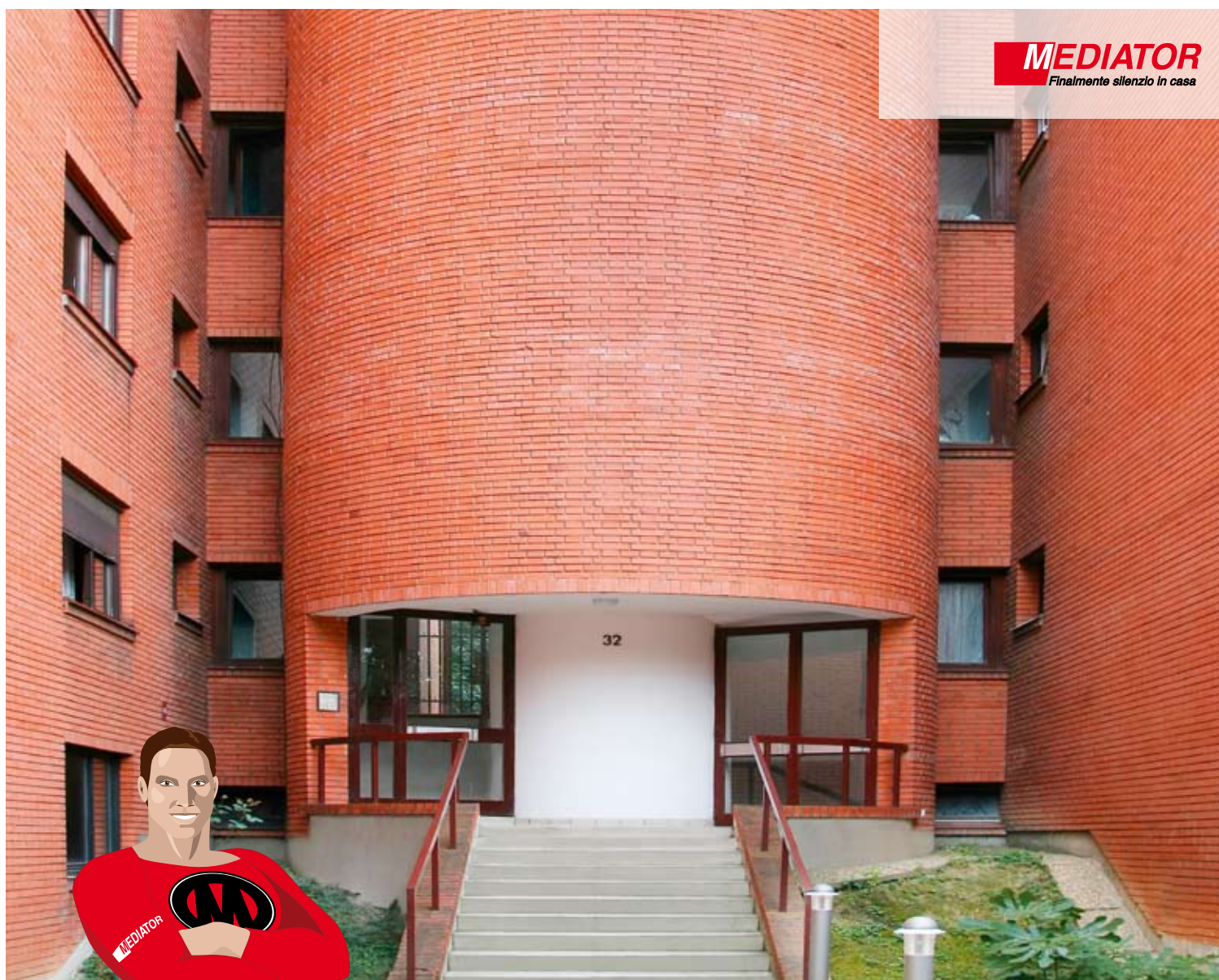


# MEDIATOR di effeff



**MEDIATOR**  
*Finalmente silenzio in casa*



**MEDIATOR**  
La perfetta soluzione per  
serrature per la porta di casa  
in abitazioni multifamiliari




**ASSA ABLOY**

ASSA ABLOY, the global leader  
in door opening solutions

# La situazione

## Conoscete questo problema?



**Si prega  
di chiudere il portone  
dalle ore 22:00 alle ore 6:00.**

**Grazie**

**L'amministratore  
condominiale**

# La situazione MEDIATOR risolve il problema!

**MEDIATOR**  
Finalmente silenzio in casa



## Un problema principale negli edifici condominiali: di notte, chiudere il portone o no?

Il portone negli edifici condominiali – una cosa che crea problemi in continuazione. Da una parte l'amministratore condominiale, dall'altra gli inquilini. Alcuni chiudono sempre il portone, altri non lo chiudono mai. E ci sono quelli a cui non importa. Insomma, gira aria cattiva nello stabile.

Ma attenzione: si tratta ben più della semplice emotività! Bensì della sicurezza degli inquilini dello stabile, degli appartamenti e quindi di chi è responsabile. Da non trascurare: con l'argomento "portone", ci si riferisce anche alla qualità abitativa. Chiudere il portone, sì o no? Quali sono i diverbi? Chi risponde di "sì", vuole la protezione. Sicurezza e protezione contro i ladri e gli altri ospiti indesiderati. E va ricordato che: solo chi chiude il portone correttamente gode della completa copertura assicurativa.

Per sicurezza però si intende anche poter sempre lasciare in modo sicuro l'edificio. E non solo in caso di pericolo. Chi risponde di "no", trova importante poter sempre lasciare in modo sicuro l'edificio. Se il portone è chiuso, bloccato, è impossibile uscire senza chiavi. Fatale in caso di pericolo, scomodo nella vita giornaliera. Qual è la soluzione?



# La situazione MEDIATOR – la perfetta combinazione



**Tutto in uno:**

- Protezione migliore contro lo scasso
- Uscita di emergenza più sicura
- Maggiore comodità

MEDIATOR è la soluzione perfetta e unica per la serratura dei portoni negli edifici condominiali: una serratura autobloccante per porte di emergenza con apriporta elettrico. Una soluzione che risponde definitivamente a tutte le esigenze in termini di sicurezza e facilità d'uso. E che provvede alla pace. Tra gli inquilini dello stabile. Per l'amministratore.

I portoni possono essere equipaggiati con facilità, senza problemi e al minor costo. Con MEDIATOR, ASSA ABLOY Sicherheitstechnik GmbH offre sul mercato della tecnica della sicurezza un prodotto che risolve molti problemi. Problemi che fino ad ora non avevano soluzione. MEDIATOR risponde a tutti i requisiti di sicurezza e offre al contempo la massima facilità d'uso.

#### **Elevata protezione contro lo scasso**

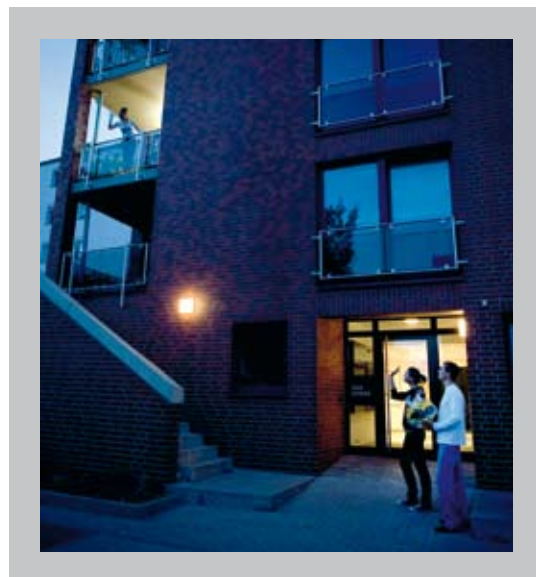
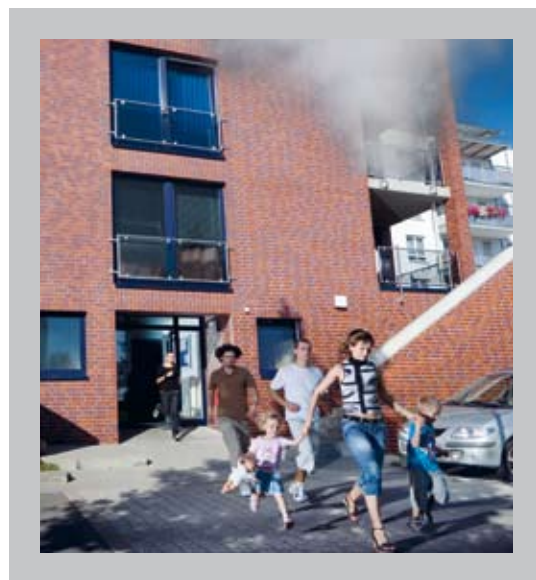
Il portone è costantemente chiuso: di giorno e di notte. Ciò significa protezione contro i ladri e altri ospiti indesiderati. All'occorrenza la porta può essere mantenuta aperta mediante un interruttore a chiave. Un tale sbloccaggio permanente è azionato esclusivamente dalle persone autorizzate, ad es. l'amministratore o il portiere. Pertanto nessuno si arrabbia più con gli altri inquilini per la sicurezza.

#### **Uscita di sicurezza sicura**

Malgrado il bloccaggio permanente è sempre possibile uscire dall'edificio passando per il portone, sia in caso di pericolo e "nello stato normale,,. Il problema della sicurezza delle via di uscita è risolto una volta per tutte. Nessuno deve più preoccuparsi della possibile responsabilità in caso di lesioni alla persona.

#### **Grande comodità**

Se si ricevono visite alla sera tardi o al mattino presto, è possibile aprire dall'appartamento il portone bloccato. E quando si richiude, viene bloccato automaticamente. Questa funzione è importante anche quando, ad esempio, inquilini ammalati o con problemi di motori aspettano il dottore o l'ambulanza. In determinati casi è necessario mantenere il portone permanente aperto per un determinato periodo, ad es. quando nello stabile ci sono studi medici. In tal caso è possibile attivare l'apriporta mediante un timer. Al di fuori dell'orario di ambulatorio, il portone viene bloccato di nuovo.



# La tecnica

**Per un portone più sicuro e comodo:  
Apriporta, serratura, alimentatore\*.**



Dati tecnici	
<b>Entrata</b>	30, 35, 40, 45 mm, distanza 92 mm
Versione per porte in telaio tubolare	
Versione per porte a pannello	65 mm, distanza 72 mm
Nottolino maniglia	9 mm con riduzione a 8 mm

## Per porte in telaio tubolare e porte a pannello.

La soluzione MEDIATOR consiste solamente di tre componenti:

- serratura per porte di emergenza
- apriporta lineare
- alimentatore.

Ne possono essere equipaggiate a posteriori, senza alcun problema, sia le porte a pannello che le porte in telaio tubolare. Non è necessario il cablaggio della porta. Un piccolo consiglio: In caso di sostituzione di un apriporta guasto o un'apriserratura guasta, MEDIATOR è la soluzione!

\* Senza figura.

# Facile e conveniente

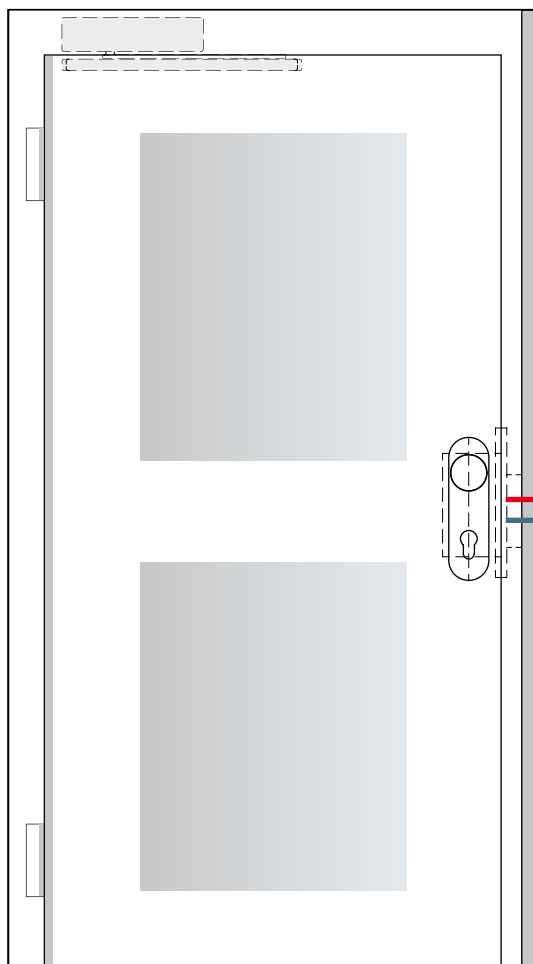
Niente di più facile:

per equipaggiare e riappareggiare senza sforzo e a costi modesti.

## Dati tecnici

— Tensione di attivazione: 5 – 48 V c.a. oppure c.c.  
In caso di riappareggiamento, è possibile utilizzare il cavo apriporta presente.

— Tensione d'esercizio: 12 V c.c.



12 V c.c. 230 V c.a.

## Fino al 50% più economico

Fino ad ora, soluzioni simili a MEDIATOR erano possibili solo con serrature a motorino. Ciò significa: cablaggio della porta impegnativo e costi elevati. Con MEDIATOR, il portone degli edifici condominiali può essere equipaggiato o riappareggiato con poco sforzo e con costi modesti. Per una migliore protezione contro lo scasso, per un'uscita di emergenza più sicura e per maggiore comodità.

Un chiudiporta con tencologia cam motion (ad es. IKON T250) con guide di scorrimento provvede alla sicurezza di funzionamento ottimale, nonché alla maggiore comodità di accesso.



ASSA ABLOY is the global leader in door opening solutions, dedicated to satisfying end-user needs for security, safety and convenience.



**IKON**, fondata nel 1926 con il nome di ZEISS IKON AG, è in Germania il marchio di maggiore successo di ASSA ABLOY in fatto di impianti di chiusura e sicurezza. I prodotti e le soluzioni IKON sono prodotti affermati e d'avanguardia. Il programma comprende cilindri di chiusura meccanici e meccatronici, serrature e protezioni supplementari, bandelle per porte e chiudiporta. Provedono a garantire la protezione attiva contro lo scasso, proteggendo al contempo valori e persone.



**effeff**, fondata nel 1936 come officina per la meccanica di precisione ed elettrotecnica, è divenuta l'impresa leader mondiale per le serrature elettromeccaniche.

Apriporta elettrici, catenacci elettrici, serrature di sicurezza, sistemi di controllo accessi e tecnica per le uscite di emergenza sono alcuni dei prodotti effeff, esportati oggi giorno in più di 75 Paesi al mondo per garantire sicurezza e comfort.

**ASSA ABLOY Sicherheitstechnik GmbH** è il partner competente, a livello mondiale, per le soluzioni di sicurezza elettromagnetiche e meccaniche per la protezione, la sicurezza e il comfort negli edifici. L'azienda sviluppa, produce e distribuisce – con i marchi IKON e effeff ricchi di tradizione – prodotti di alta qualità e sistemi flessibili per uso domestico, industriale e pubblico.

**ASSA ABLOY** è il principale costruttore e fornitore mondiale nel campo delle soluzioni per serrature e sistemi di sicurezza, che rispondono in modo appropriata alle esigenze del cliente in fatto di sicurezza, protezione e facilità di impiego. Con circa 32.000 dipendenti, il gruppo ha un fatturato annuo di ben oltre 3,5 miliardi di Euro.

Con riserva di apportare modifiche tecniche. 2.1901-109 010 01

ASSA ABLOY  
Sicherheitstechnik GmbH  
Bildstockstraße 20  
72458 Albstadt  
GERMANY  
albstadt@assaabloy.de  
Tel. +497431 123-0  
Fax +497431 123-240  
www.assaabloy.de